

#310

Avril 2019



un mois à Grans

LE BULLETIN MENSUEL D'INFORMATIONS MUNICIPALES



Budget communal

À quoi servent nos impôts ?

AVIS D'IMPOSITION
TAXE D'HABITATION

Grande chasse aux œufs

Samedi 20 avril 2019
10h - 12h au Parc Mary Rose

Pour les
2-7 ans



Création : @Robin Ansilion



Inscriptions & renseignements : Service Protocole
04 90 55 99 70 Poste 945 / protocole@grans.fr

sommaire

actualités

Retour photos.....	4
Une Gransoise à l'honneur Pascaline AVRIL	6
Bienvenue Stéphanie	7
Bienvenue Thierry	7

mairie

Conseil municipal du 11 mars 2019.....	8
Les jolies colonies de vacances	9
Voisinade 2019 Partage et convivialité.....	9
Besoin de conseil logement?.....	10
La chasse aux œufs est ouverte!.....	10
Dossier: Budget communal	11

associations

Dans le mille avec des résultats prometteurs	15
Droit au but avec la boule de la Touloubre	15
L'ASG au plus haut niveau.....	16
Nos amis les chats Stériliser, c'est protéger!	16
Grans taurin prépare la fête votive	17
S'initier aux langues et aux cultures du monde.....	17
Atlas Badminton en musique	18

ÉDITO



Chères amies gransoises, chers amis gransois,

Le débat national vient de se terminer à Grans. Le cahier de doléances a obtenu une douzaine d'observations. Je les ai transmises dans les délais à la préfecture des Bouches-du-Rhône avec une copie à notre député Jean-Marc ZULESI.

Je n'ai eu aucune demande de mise à disposition de salle pour organiser un débat sur Grans, mais quelques Gransois sont allés à la réunion organisée à Salon. J'espère un consensus, qui sans rassembler tous les français (cela ne sera jamais possible) dégage une large majorité. Des réformes sont nécessaires pour rectifier les erreurs du passé sans entraîner une révolution néfaste à tous.

Nous avons un beau pays, conservons-le ! Mais par-dessus tout, les exactions, les atteintes aux biens et aux personnes doivent cesser. La démocratie n'est pas la loi du plus fort ou de celui qui bouge le plus mais celle du résultat des urnes.

Grans fait partie de ces beaux villages où il fait bon vivre. Certes, tout n'est parfait et je ne prétends pas à l'excellence mais mon équipe et moi-même faisons tout pour rendre le quotidien de nos administrés le plus heureux possible.

C'est le but de nos actions au quotidien dans le domaine social avec de très nombreuses mesures pour toutes les classes d'âges, dans les aménagements ouverts au public, terrain et salles de sport, maison des associations, salles de rencontres et de réunions, parking, jardins public et aires de jeux.

Nous faisons tout cela grâce à des économies permanentes sur le fonctionnement (économies d'énergie, gestion du personnel...) Cette gestion rigoureuse nous permet de réaliser des investissements et surtout une baisse des impôts. Nous nous situons dans les taux les plus bas du département avec des équipements d'une ville de 15 000 habitants, enviés par beaucoup d'autres communes.

La sécurité fait partie de nos priorités, dans tous les sens du terme, sécurité au travail, sécurité pour nos enfants, sécurité sur la circulation avec priorité aux piétons, handicapés et bien sûr sécurité publique avec plus de 80 caméras installées en centre-ville et sur l'ensemble des bâtiments communaux.

Je sais que nous vivons une période de circulation difficile avec d'importants travaux sur la route de Salon, je peux en témoigner. Encore trois mois de patience... Une piste cyclable est en construction.

Notre commune investit au quotidien pour améliorer notre avenir et celui de nos enfants. Cette ligne de conduite nous mène, mon équipe et moi-même, dans nos décisions et nos prises de position. Il en a toujours été ainsi et nous continuerons !

Yves VIDAL

Maire de Grans
1^{er} vice-président du conseil de territoire
Istres Ouest Provence



1



2



3

Un piano à Grans

Retour sur le festival de piano organisé par l'association Grans culture, avec cette année les représentations de Jean-Marc LUISADA (1), du duo JATEKOK (3) et de Luis-Frenando PEREZ (4), et la tenue d'un masterclass (2).



4





Aïoli gransois



Commémoration du Souvenir Français



Une Gransoise à l'honneur Pascaline AVRIL

Gransoise pure souche, Pascaline AVRIL évolue dans le milieu équestre depuis son plus jeune âge. Fille d'un exploitant agricole et éleveur de chevaux du village, elle a, au fil des années, acquis une expérience et des compétences auprès des équidés. Monitrice d'équitation, monitrice d'attelage, Pascaline est également une cavalière émérite. Sa récente médaille de bronze aux championnats de France d'attelage Elite illustre son niveau. Coup de projecteur sur une jeune sportive gransoise.

Pascaline concourt pour la première fois en 2014 au championnat de France jeunes chevaux avec Vladaboum de Glam, sa monture âgée de dix ans. «*Nous avons une complicité exceptionnelle et pour cause, je l'ai fait naître!*». En 2016, elle participe au championnat de France d'attelage, catégorie un poney Elite. «*J'ai obtenu la 6^e place*» sourit la jeune femme. Forte de ces expériences, elle travaille avec assiduité jusqu'à huit heures par semaine dans l'espoir de décrocher une médaille. Mission accomplie en 2018! Pascaline monte sur la 3^e marche du podium et remporte le bronze!

L'épreuve d'attelage comporte trois spécialités, sportive, de travail ou de tradition. «*J'évolue dans la catégorie sportive où dressage, marathon et maniabilité sont requis*».



L'exercice de maniabilité s'effectue en carrière. Il consiste à enchaîner le tracé, marqué par des cônes coiffés de balles, le plus vite possible sans faire tomber les balles. «*Les portes mesurent 10 à 20cm de plus que la largeur de l'attelage. Il faut bien viser!*».



Le marathon s'effectue sur un circuit de 15 km en surface tout terrain. Pour franchir les six portes et parcourir les huit zones, le rôle du groom (co-équipier) est très important. Comme sur un buggy, il équilibre l'attelage, surveille le temps et donne le tempo.

En parallèle, la jeune femme a intégré le pôle France à la Motte Beuvron. «*En fonction des résultats obtenus aux concours internationaux 3 étoiles, 4 meneurs seront sélectionnés pour concourir aux Championnats du Monde organisés en Hongrie en septembre 2019*» explique Pascaline. La Gransoise n'a qu'un objectif en tête cette saison: travailler d'arrache pied pour être parmi les meilleurs. Souhaitons-lui bonne chance et tous nos vœux de réussite dans cette prochaine aventure.

Bienvenue Stéphanie

Attachée au commerce du bel objet à prix raisonnable, Stéphanie CHARLES a désormais un point de vente à Grans. Une aventure commerciale née d'une belle association de personnes.



Fruit de la fatalité ou tout simplement du hasard, c'est en franchissant la porte de la boutique Center Shop's, que le projet de développer localement une offre d'idées cadeaux diverse et variée à petits prix, c'est concrétisé.

Gransoise depuis 2008 et diplômée en commerce international, Stéphanie passe 17 ans dans une société de prêt à porter pour enfants en périphérie de Marseille. Une époque formatrice mais chronophage. En novembre 2015, elle crée sa société et un site de vente en ligne. C'est l'accomplissement d'une passion pour le beau produit et la création.

Dynamique et déterminée, elle partage avec Magalie VILTARD la même énergie et le même sens du commerce de proximité. Une association d'idées et de personnes donnant un cachet et une âme à

la boutique située 8 place Jean-Jaurès. On y retrouve un panel d'objets pour les petits et pour plus les grands, allant du gadget aux ustensiles de cuisine en passant par la cosmétique, les jouets, les bijoux fantaisie, la décoration et même une touche « brocante ». Autant d'idées cadeaux privilégiant le savoir-faire de créateurs régionaux et des exclusivités de marques connues... Une boutique chaleureuse à découvrir de toute urgence !



Renseignements

Boutique Center Shop'S – 8 place Jean-Jaurès
Facebook : Stéphanie Charles PM tout simplement
pmtoutssimplement.com (possibilité de retirer les commandes passées en ligne directement au magasin)

Bienvenue Thierry



Gransois depuis 25 ans, Thierry PEDROTTI est une référence dans le milieu équestre. Enseignant dans ce domaine, il s'est formé à l'ostéopathie animale et s'y consacre pleinement depuis une dizaine d'années. Depuis deux ans, il travaille au lancement d'une gamme de soins naturelle. Primé lauréat du challenge de l'innovation à Cheval Passion 2019, le Gransois ouvre son e-boutique top-essentiel.com début avril. Présentation.

En plein essor dans le milieu équestre, l'ostéopathe est devenu un acteur incontournable comme le vétérinaire ou le maréchal ferrant. « Comme un kiné avec des athlètes, j'interviens dans le cadre de compétition ou tout simplement au quotidien pour redonner de la mobilité, de l'énergie ou pour régler un problème de boiterie » précise le professionnel. Thierry traite aussi les chiens et soulage les troubles fonctionnels, viscéraux ou la dysplasie. Il consulte à domicile ou en écurie et travaille en lien avec un vétérinaire salonnais. Pour répondre à la demande de sa clientèle, le gransois a conçu une gamme de soins animaliers 100% naturelle et bio. Savons et shampoing pour soigner les problèmes de peau, baume apaisant musculaire, gamme pour les maux articulaires, cicatrisant sont fabriqués en Provence, avec des producteurs locaux, sans aucun

produit chimique. « Tous les traitements ont une base naturelle, savon noir à l'huile d'olive, base lavante issue du sucre et du coco, miel... et sont composés d'actifs d'huiles essentielles bio ».

Disponible, attentif et performant, Thierry est fier de voir aboutir son projet. « La boutique en ligne est ouverte. Je vous invite à la découvrir ». Pour le bien-être vos animaux, rien n'est trop beau !



Renseignements

Thierry PEDROTTI – 06 75 54 53 12
www.top-essentiel.com

Retrouvez le compte-rendu intégral du conseil municipal sur www.grans.fr

1. Approbation de la précédente séance de conseil municipal et désignation d'un secrétaire de séance
2. Approbation du compte de gestion 2018
3. Approbation du compte administratif 2018
4. Affectation de l'excédent de fonctionnement 2018
5. Vote des taux des taxes locales directes pour 2019
6. Mise en place d'autorisations de programme et de crédits de paiement (AC/CP) pour l'année 2019
7. Approbation du budget primitif 2019
8. Attribution de subventions pour l'année 2019
9. Attribution d'une subvention au centre communal d'action sociale (CCAS) de Grans pour l'année 2019
10. Attribution d'une subvention à l'association *Troupe de la fontaine* pour l'année 2019
11. Attribution d'une subvention à l'association *Les relayeurs de Grans* pour l'année 2019
12. Attribution d'une subvention à l'association *Grans en danse* pour l'année 2019
13. Attribution d'une subvention à l'association *Souvenir français* pour l'année 2019
14. Attribution d'une subvention à l'association *Grans XIII Les piranhas* pour l'année 2019
15. Attribution d'une subvention à l'association *Le chat libre* pour l'année 2019
16. Attribution d'une subvention de fonctionnement et d'une subvention exceptionnelle à l'association *Histoires et traditions gransoise* pour l'année 2019
17. Attribution d'une subvention de fonctionnement et d'une subvention exceptionnelle à l'association *Club senior gransois* pour l'année 2019
18. Attribution d'une subvention exceptionnelle à l'association *Atelier gransois d'approche de la poésie et de l'écriture* (AGAPE) pour l'année 2019
19. Attribution d'une subvention exceptionnelle à l'association *Société de chasse de Grans* pour l'année 2019
20. Attribution d'une subvention à l'association *Amicale du personnel communal* pour l'année 2019
21. Approbation de la convention entre la commune de Grans et l'association *Les cavaliers de la forge* pour l'attribution de subventions pour 2019 et 2020
22. Approbation de la convention entre la commune de Grans et l'association *Grans taurin* pour l'attribution d'une subvention pour 2019
23. Approbation de la convention entre la commune de Grans et le *comité des fêtes* pour l'attribution d'une subvention pour l'année 2019
24. Approbation de la convention entre la commune de Grans et l'association *Grans culture* pour l'attribution d'une subvention pour l'année 2019
25. Autorisation donnée au maire de déposer une déclaration préalable pour l'aménagement d'un chemin piétonnier et d'une clôture entre le parking du souvenir français et la rue de l'égalité, parcelles cadastrées AP n° 155 et 160
26. Autorisation donnée au maire de déposer une déclaration préalable pour l'aménagement d'une clôture lieu-dit *canebières*, parcelles cadastrées AY n° 299 et 301
27. Acquisition en zone naturelle du PLU et demande de subvention au conseil départemental des Bouches-du-Rhône : parcelles cadastrées section E n° 601, 886 et 887 lieux-dits *picaud* et *baumajour* d'une superficie de 12721 m², propriété de monsieur Bernard PELLISSIER
28. Dénomination du gymnase communal situé à Mary-Rose *Bernard BARUGOLA*
29. Approbation de l'offre de la société Pichon pour l'accord-cadre *acquisition de fournitures, livres et manuels, scolaires et périscolaires*
30. Approbation des offres des lots n° 1 et 2 du marché n°2019-F-05-M *fourniture de matériels, serveurs informatiques et prestations associées*
31. Approbation de l'offre de la société VRD Provence pour le marché de travaux n°2019-T-04-M *travaux de création d'un chemin piétonnier*
32. Instauration des tarifs des séjours en direction de l'enfance et de la Jeunesse pour l'année 2019
33. Approbation de l'avenant *aide aux vacances enfants locale* (AVEL) à la convention d'objectifs et de financement *aide aux vacances enfants* (AVE) entre la commune de Grans et la caisse d'allocations familiales des Bouches-du-Rhône (CAF 13) dans le cadre des séjours d'été du service municipal enfance jeunesse
34. Approbation de la convention d'occupation entre le département des Bouches-du-Rhône et la commune de Grans pour l'occupation d'un bureau du CCAS pour la tenue de permanences sociales
35. Création d'emplois non permanents pour accroissement saisonnier d'activité pour la période été 2019
36. Modification du capital social de Ouest Provence Habitat
37. Création d'un syndicat intercommunal à vocation unique (SIVU) chargé de l'acquisition du terrain en vue de la construction du nouveau centre hospitalier
38. Approbation des statuts du syndicat intercommunal à vocation unique (SIVU) chargé de l'acquisition du terrain en vue de la construction du nouveau centre hospitalier
39. Questions diverses
40. Décisions du maire

Les jolies colonies de vacances, merci maman, merci papa !

Comme chaque année, le service municipal enfance jeunesse prépare avec soin la saison estivale pour proposer des séjours de qualité aux jeunes Gransois. L'année 2019 est placée sous le signe du renouveau avec des destinations différentes où sport, culture et loisirs seront au rendez-vous. Découvrez en avant-première les séjours de l'été.

« Du 22 juillet au 2 août, les jeunes Gransois embarqueront pour un séjour inoubliable ! » lance, heureux, Arnaud GOBAILLE. Les élèves de l'école élémentaire partiront sur les îles de Lérins à Cannes. Activités sportives et nautiques comme escalade, tir à l'arc, paddle, voilier collectif et kayak des mers, découverte du patrimoine avec la visite du fort royal et du musée de la mer, fouilles archéologiques seront organisées. « Pour ce séjour, 40 places sont disponibles ».

Autre destination pour les plus grands: dix-huit ados découvriront les joies du camping à Saint-Bauzille-de-Putois, aux portes des Cévennes. Spéléologie, canoë,

VTT, karting, aventure aquatique et visite de la célèbre grotte des demoiselles ponctueront le séjour.

Les réservations ouvriront le 15 avril au guichet unique du SMEJ et seront clôturées le 30 avril, dernier délai pour la restitution du dossier. Les voyages forment la jeunesse... À vos agendas !



Renseignements

SMEJ – Arnaud GOBAILLE | 04 90 55 98 25 – periscolaire@grans.fr

Voisinades 2019 Partage et convivialité

C'est reparti pour les Voisinades. Cette année, elles se dérouleront le vendredi 7 juin. L'occasion de rencontrer et de mieux connaître ses voisins en partageant un moment festif dans son quartier.

Pour la 10^e année, le service communication de Grans encourage et contribue à l'organisation de cette manifestation. « Dans une société où se développe le repli sur soi et la peur de l'autre, connaître ses voisins, c'est faire partie d'une communauté, c'est créer des liens et des systèmes d'entraides, c'est ne plus être seul chez soi. Ces Voisinades ont une valeur et une portée essentiellement symbolique où tout le monde a à gagner dans l'échange et l'ouverture d'esprit », précise Frédéric ARNOULD, adjointe au maire déléguée à la communication.

Vous souhaitez organiser cette rencontre entre voisins dans votre quartier, contactez le service communication. Il met à votre disposition des dotations pour contribuer à la réussite de cette soirée.



Renseignements

Service communication
04 90 55 90 88 / communication@grans.fr





●●●● ADIL 13

Besoin de conseils logement?

Grans propose des permanences de l'agence départementale d'information sur le logement des Bouches-du-Rhône (ADIL 13), ayant pour vocation d'offrir au public un conseil juridique, financier et fiscal sur toutes les questions relatives à l'habitat.

L'ADIL 13 a son siège à Marseille au 15 avenue Robert-Schuman dans le 2^e arrondissement. Le conseil y est dispensé du lundi au vendredi téléphoniquement au 04 96 11 12 00 ou sur rendez-vous de 14 h à 17 h 30. Par ailleurs, l'agence dispose de 38 lieux d'accueil répartis sur l'ensemble du département. Un dispositif gratuit permettant une proximité de ses services avec les habitants.

À Grans, cette permanence se tient tous les 4^e vendredis de chaque mois à la maison des associations, de 9 h 30 à 12 h 30 et exclusivement sur rendez-vous.



Prise de rendez-vous

04 96 11 12 00

●●●● WEEK-END DE PÂQUES

La chasse aux œufs est ouverte !

Le chocolat, c'est bon ! Mais le vrai plaisir des enfants à Pâques, c'est la chasse aux œufs. Et cette année, ils vont être comblés ! Une grande chasse aux œufs est organisée par la ville le dimanche 20 avril au parc Mary-Rose.

Ouverte aux Gransois âgés de 2 à 7 ans et accompagnés de leurs parents, ils pourront de 10h à 12h se mettre en quête des friandises disséminées dans le parc. En fonction de leur âge, les enfants prospecteront sur trois secteurs différents pour le plus grand plaisir des petits et des grands.

Il est indispensable de s'inscrire avant le 12 avril auprès du service protocole de la mairie.



Inscriptions

04 90 55 99 70 / protocole@grans.fr



Budget communal

À quoi servent nos impôts ?

La conjoncture économique tend vers un service public de plus en plus efficient et transparent. Chaque année, le groupe majorité présente les orientations budgétaires annuelles afin d'informer la population sur le bon usage des deniers publics. La gestion du budget "en bon père de famille" se vérifie avec des dépenses maîtrisées, des impôts en baisse et des investissements audacieux. Détails.



Interview d'Yves VIDAL maire de Grans

Comment fonctionne un budget communal ?

Comme dans un foyer classique, le budget communal fonctionne avec des recettes et des dépenses. Les dépenses sont classifiées soit en dépenses courantes (dites de fonctionnement), soit en investissement dans le cas de constructions, d'aménagements ou d'acquisitions de matériel.

Quelles sont les principales ressources d'une commune ?

Les recettes sont principalement issues des encaissements des services, du produit des impôts, des participations intercommunales et des dotations de l'État. Je tiens à préciser que la grande majorité des recettes du foncier bâti (FNB) provient de la plateforme de CLÉsud. Ces ressources permettent d'alléger la fiscalité des foyers et offrent des possibilités d'investissements appréciables.

Quelles sont les difficultés actuelles ?

Faire mieux avec moins ! Le budget doit tenir compte de l'augmentation des dépenses de 2% relative à l'inflation. Il doit aussi intégrer la baisse des dotations de l'État, la baisse de 2% décidée pour 2019 sur la taxe d'habitation (TH) et le FNB pour les foyers fiscaux encore concernés par la TH et la diminution de la taxe sur le foncier non bâti. L'impôt sur le foncier bâti (FB) reste stable.

Quels sont les leviers possibles pour réduire les dépenses ?

Le climat social des derniers mois parle de lui-même. L'heure est à l'économie et à l'exemplarité. Le service

public doit être irréprochable et de qualité malgré la baisse des dotations de l'État. Mutualisation des moyens et des compétences, dépenses de personnel maîtrisées, contrôle des dépenses énergétiques sont des axes privilégiés pour réduire les charges.

Malgré la conjoncture économique, vous continuez à soutenir les associations ?

Oui, plus que jamais ! Elles sont indispensables à la vie locale. Notre aide est modeste comparée à la générosité des bénévoles. En 2019, 56 associations bénéficient du soutien de la ville pour un montant total de 256 300 euros. Une enveloppe de 5 000 euros a été votée pour répondre aux demandes de subventions exceptionnelles. Cette somme représente 2,5% du budget de fonctionnement. Une participation amplement méritée au regard du service rendu à la population.

Comment qualifiez-vous ce budget 2019 ?

C'est un budget offensif avec des investissements audacieux et structurants. Le montant du budget global s'élève à 11 millions d'euros en investissements et 10 millions d'euros en fonctionnement. Des sommes colossales au regard de la taille du village.

TAUX D'IMPOSITION À GRANS

	Taxe d'habitation	Taxe sur le foncier non bâti	Taxe sur le foncier bâti
Moyenne départementale en 2017 <small>source : data.gouv.fr -> bit.ly/2FIY3tu</small>	14,52%	45,76%	21,12%
2018	4,60%	15,66%	23%
2019	4,51% -2% / 2018 -321% / DÉPARTEMENT	15,34% -2% / 2018 -298% / DÉPARTEMENT	23% STABLE / 2018 +8% / DÉPARTEMENT

De nombreux investissements pour cette année

Mary-Rose

Le parc paysager a été réaménagé pour offrir un espace de plein air convivial et familial, correspondant aux attentes de la population. Les travaux ont débuté en 2018 et s'achèveront cette année.

La plateforme sportive va élargir l'offre de créneaux disponibles aux associations. Cet équipement neuf, adapté aux nouvelles contraintes en matière de sécurité est un véritable atout pour Grans et ses habitants. Dès septembre 2019, les associations auront des créneaux supplémentaires.

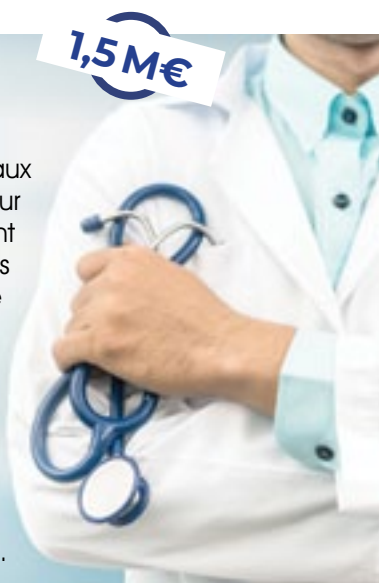
Une aire de délestage à proximité complétera le domaine pour permettre le stationnement de véhicules lors de grands événements gransois.



Maison Médicale Simone Veil

Le début des travaux est programmé pour l'automne. Ce bâtiment est dédié aux professionnels de la santé, médicale et paramédicale sur trois niveaux. Un ascenseur rendra l'immeuble accessible à tous.

Pour faciliter l'accès au bâtiment, un parking va être aménagé à proximité.



Maison de la Jeunesse

La ville a fait l'acquisition d'une habitation, rue de l'Égalité pour créer un lieu de vie dédié à la jeunesse gransoise. Dans un premier temps, un chemin d'accès va être aménagé pour mettre le parking du Souvenir Français à 3 minutes à pied du centre ville. « C'est la 1^{re} phase du chantier. La maison sera rénovée l'an prochain ». Les adolescents pourront bientôt s'approprier le lieu, encadré par des animateurs diplômés. Des activités seront mises en œuvre et des sujets sur les différentes addictions seront abordés par des professionnels.

430 000 €

L'Enclos/Montée de la Glacière

Un important chantier est programmé dans ces quartiers, destiné à mettre en discrétion la totalité des réseaux.

Cimetière paysager

Un 3^e cimetière est en cours de construction sur la RD19, quartier de Beaumajour. Un accès piéton complétera l'aménagement pour le relier directement au cœur de village.

820 000 €





Service Public

Crèche, cantine, périscolaire, centre aéré, séjours, portage de repas, sont autant de services proposés à la population, à des tarifs très attractifs.

« Nous mettons tout en œuvre pour offrir un service public de qualité, à moindre coût pour nos administrés »

Police & Vidéo-protection

80 000 €

La commune poursuit sa politique en matière de sécurité et développe le système de vidéo-protection sur son territoire. À ce jour, 80 caméras sont installées. La vidéo-protection sera renforcée en 2019 avec de nouvelles installations, notamment sur les projets en cours.

La police municipale sera bientôt dotée d'une brigade motorisée électrique. (Demande de subvention en cours)



Divers

200 000 €

Parallèlement à ces grands projets, la commune s'est inscrite dans une politique d'entretien de sa voirie et de l'éclairage public. « L'ensemble de l'éclairage public passe progressivement au LED ».

Entretien du patrimoine : crèche, hôtel de ville, écoles, chaque année, des aménagements sont réalisés. Les équipements sportifs ne sont pas en reste. Deux terrains de basket en extérieur seront bientôt ouverts derrière la halle des sports Paul-Sias.



Subventions : un soutien précieux

La commune est en perpétuelle recherche de subventions auprès des différents organismes publics (département, région, métropole). En 2019, 6 millions d'euros seront perçus dont 70% en provenance du département. « Le conseil départemental des Bouches-du-Rhône est un partenaire privilégié soutenant la commune dans de nombreux projets. Merci Madame Martine VASSAL » conclut Yves VIDAL.

Renseignements

Hôtel de ville – Secrétariat général
04 90 55 99 94 – secretariatgeneral@grans.fr



●●●● TIR À L'ARC - SARBACANE

Dans le mille avec des résultats prometteurs

Archers et sarbatins vont bientôt retrouver les épreuves extérieures. Mais avant, petit retour sur leur saison hivernale, et notamment sur la compétition UFOLEP organisée en février à Grans.

Pour les compètes à la maison, la pression gagne les bénévoles et les compétiteurs. Il s'agit pour tous de se montrer à la hauteur dans l'organisation et dans les résultats.

À ce petit jeu, l'AIL Tir à l'arc de Grans s'en est tiré avec les honneurs. Les bénévoles ont assuré et les sportifs ont défendu âprement les couleurs gransoises face à la concurrence de 79 archers et 21 sarbatins de clubs régionaux, bien décidés eux aussi, à taper dans le mille.

Côté résultats, trois podiums pour la sarbacane et dix pour le tir à l'arc, des résultats prometteurs le reste de la saison.

■ ■ Renseignements

Arnaud DEGEZ – 06 25 37 47 26
Ou les lundis de 19h 30 à 22h et les mercredis de 18h à 20h à la halle des sports.

●●●● PÉTANQUE

Droit au but avec la boule de la Touloubre

Finis l'hibernation boulistique, à partir du dimanche 7 avril, on va à nouveau taquiner le cochonnet au boudrome Pierre Arnaud de Grans.

Après quelques retouches de peinture au local du club et un surfacage des espaces de jeu, la saison peut commencer à la boule de la Touloubre. Pour sa troisième année, le club gagne en bénévoles et son vivier sportif va crescendo. Ces deux paramètres témoignent de la convivialité et du sérieux de l'association. « Cette saison, 50 journées sont au programme soit 2 week-ends supplémentaires avec une clôture au 15 septembre. Nous innovons aussi, avec le 1^{er} juin un interclubs sur invitation », annonce Michel GAIDDON, président du club. Avec 100 sociétaires et 70 licenciés en lice pour une qualification au championnat de France, la saison boulistique promet de belles mènes du côté de la boule de la Touloubre.

■ ■

Toute l'actualité du club sur Facebook

La Boule de la Touloubre



L'ASG au plus haut niveau

Outre les U18 évoluant cette saison en ligue, l'ASG est présente également au plus haut niveau en catégorie U10 et U13. Ces deux équipes représentent le club en critérium et leurs dernières victoires légitiment leur place dans ce championnat.

« L'objectif est de pérenniser nos équipes à ce niveau pour permettre au club de franchir un nouveau palier ! » lance Éric CADET, président de l'association. Riche de ses 15 équipes (+8 équipes débutants qui évoluent en foot animation) et 345 licenciés, l'ASG est un acteur incontournable du milieu associatif gransois. « Le club est force de proposition pour animer la vie du village ». Pensez à noter dans vos agendas les prochains rendez-vous festifs et sportifs. Repas dansant le 27 avril, vide grenier le 1^{er} mai, tournoi des commerçants le 30 mai et rallye surprise le 22 juin. « Votre présence lors de ces manifestations contribue à atteindre nos objectifs pour le bonheur des enfants » conclut le président.



Renseignements

Éric CADET – asg.grans@gmail.com
asg-grans-foot.footeo.com

Nos amis les chats Stériliser, c'est protéger !

Les chats sauvages constituent une population autonome échappant à toute identification, vaccination et suivi vétérinaire. La reproduction incontrôlée de ces chats engendre une surpopulation et facilite la propagation de maladies.



Pour remédier à ce délicat problème, l'association *le chat libre* organise des campagnes de stérilisation de chats errants en partenariat avec la mairie. Les chats sont capturés par les équipes de l'association, stérilisés et identifiés, puis relâchés dans leur environnement.

« La stérilisation reste également pour les propriétaires de chats domestiques la meilleure façon de se prémunir des maladies et des fugues printanières de leurs matous. Avec le printemps, pensez à stériliser vos chats », précise Nathalie ARNAUD-GROS, présidente du chat libre gransois

Par ailleurs, l'association reste ouverte à toutes les personnes de bonne volonté désireuses de venir en aide au bien être et au respect des chats en général.

Renseignements

Le chat libre gransois – 06 65 26 10 75

●●●● NÈGO CHIN ET CAISSES À SAVON

Grans Taurin prépare la fête votive

Après le succès du défilé de Nègo Chin sur la Touloubre enregistré lors de la fête votive du mois de juin dernier, Grans Taurin réitère l'animation, et l'enrichit cette année d'une course de caisses à savon.

Pour les Nègos Chin, le principe et l'enjeu restent les mêmes. Pour participer, il faut confectionner une embarcation personnalisée à fond plat, sans voile et sans moteur, ayant pour dimensions maxi 3m de long sur 1,50m de large. Ensuite, il s'agira de rester à flot pour dévaler le cours de la Touloubre.

Pour les caisses à savons, il s'agit cette fois de construire des véhicules personnalisés. Peu importe la forme pourvu qu'ils soient équipés d'une direction, de roues et qu'ils se déplacent uniquement par l'effet de la gravité. Si les freins ne sont pas obligatoires, les protections type casque, gants le sont fortement.



«J'invite les associations, les commerçants et les particuliers à participer à ces épreuves où la bonne humeur et l'esprit de fête sont les maîtres mots» déclare Alain BERTORELLO, président de Grans Taurin. «Attention, les places seront limitées, alors ne tardez pas à vous inscrire!», précise-t-il.



Renseignements et inscriptions

Grans Taurin
06 29 48 98 71

●●●● LE CABARET DES CULTURES

S'initier aux langues et aux cultures du monde

Depuis la rentrée, l'association *le cabaret des cultures* accueille les Gransois désireux de s'initier aux langues et aux cultures du monde. Au travers de cours d'anglais, d'italien et de tai chi, Raffaella VINET et Jean-Louis NGUYEN partagent leurs origines avec passion. Coup de projecteur sur les ateliers.

«Les cours de tai chi sont proposés le mardi de 8h30 à 10h à la maison des associations et le vendredi de 14h à 15h30 à la halle des sports» explique Jean-Louis.

Défini comme gymnastique chinoise douce par excellence, le tai chi permet de concentrer son énergie et de travailler la maîtrise de soi. «Je souhaite partager tous les bienfaits avec les Gransois!» rajoute Jean-Louis.

Anglophone de naissance, il aime aussi communiquer dans sa langue maternelle

autour d'ateliers dédiés aux adultes, même débutants. «Je travaille avec des films ou des documents et privilégie les conversations pour favoriser les échanges et développer le vocabulaire». De son côté, Raffaella propose des cours d'italien via des ateliers ludiques. Pour vous dépayser, partez à l'aventure du côté du cabaret des cultures, ils n'attendent que vous.



Renseignements

Raffaella VINET – 06 27 05 20 79
jl.nguyen1@orange.fr – 06 08 92 34 20





●●●●● LES FOUS DU VOLANT

ATLAS Badminton

En musique

L'Atlas badminton compte cette saison 69 adhérents, toutes catégories confondues. Sous la houlette de son président Vincent SAUBIN, l'association a organisé une rencontre sportive où musique et convivialité étaient au menu. Dynamique, altruiste et fédérateur, le club initie la création d'un logo inter associatif pour engager des actions communes. Explications.

Comment innover et booster l'enthousiasme de ses adhérents ? L'Atlas a trouvé la réponse en proposant des rencontres sportives en musique. Original et séduisant, le concept a emballé petits et grands. « La 1^{re} édition en décembre avait rassemblé plus de 30 personnes et la seconde en mars a rencontré un franc succès » se réjouit Vincent. Sept terrains ont été aménagés dans la halle des sports pour accueillir les joueurs. En famille ou entre amis, tous les participants sont montés au filet, en musique. « Les jeunes nous proposent leur play-liste, histoire de rester dans le vent ! ».

Ces rencontres conviviales invitent à l'échange et au partage. « C'est aussi l'occasion d'inviter des clubs loisirs voisins, loin de l'esprit compétition ». Les enfants "extra-ordinaires" ont pu profiter de cette après-midi récréative pour s'illustrer et montrer leurs progrès. Des moments simples et heureux à la fois, à consommer sans modération !

Un logo inter associatif pour des commandes groupées

À partir du 1^{er} janvier 2020, la vaisselle jetable en plastique sera interdite. Seule pourra être vendue ou distribuée gratuitement la vaisselle jetable constituée pour tout ou partie de matières biosourcées.

« Le milieu associatif est un grand consommateur de vaisselle jetable » lance Vincent SAUBIN. Pour anticiper l'avenir et agir en faveur de l'environnement, le président a eu l'idée de proposer aux autres associations une commande groupée de gobelets réutilisables. « Les petites associations comme nous ne

peuvent pas se permettre de grosses dépenses. Ensemble, on est plus fort ! ». Pour mener à bien ce projet, il a sollicité le service communication de la ville pour créer un logo unique inter associatif. « Tous les verres seront marqués et chaque association commandera en fonction de ses besoins ». Très belle initiative, déjà approuvée par plus de 20 associations gransoises pour une commande globale de 3 500 gobelets.



■ ■ Renseignements

ATLAS Badminton – Vincent SAUBIN
06 35 35 06 32 - batlas13450@gmail.com - Facebook : Badminton Grans

FORUM DES AULNES



LE PLUS GRAND RASSEMBLEMENT
DES CULTURES PROVENÇALES

Sam. 13 | Dim. 14 avril 2019
DÉBAT | ANIMATIONS TOUT PUBLIC

Domaine de l'Etang des Aulnes
SAINT-MARTIN-DE-CRAU

TERRAIRE

FOUCLORE

LIBRE

PINTURO

MUSICO

TIATRE

COUSTUME

BOUVINO

ACCÈS LIBRE ET
GRATUIT

Buvette et restauration sur place - Parking gratuit

04 90 50 49 12 • WWW.COLLECTIFPROVENCE.COM

INPS - NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE

Organisacioun Collectif Prouvènço, en associacioun emé lou Despartamen di Bouco-dou-Rose, la bono ajudo de la Region Prouvènço-Aup-Costo d'Azur e di Vilo de Sant-Martin-de-Crau e de Seloun.



Partenaire principal



DÉPARTEMENT
BOUCHES
DU RHÔNE



AGENDA avril 2019

Lundi 1^{er} avril

- **Marche** organisée par Grans randonnée. Maison du taureau / Grans (10km, 3h, 80m de dénivelé).
Départ parkin du foirail.

Mardi 2 avril

- **Conférence « La médecine de l'orient »**, organisée par l'association Grans culture. Intervenante : Véronique MARTIN.
18h30, maison des associations.
- **Les intemporels du cinéma**
Le Troisième homme
De Carol Reed
Avec Joseph Cotten, Alida Valli, Orson Welles
Royaume-Uni, 1949, 1 h 44, VO
Holly Martins, un minable écrivain américain, est venu retrouver son ami Harry Lime dans la Vienne dévastée de l'après-guerre. Mais celui-ci est retrouvé mort après avoir été écrasé par une voiture. Martins choisit alors de mener sa propre enquête pour démasquer les assassins de son ami. Rien ne l'a préparé à ce qu'il va découvrir...
19h, à l'espace Robert-Hossein.

Mercredi 3 avril

- **Questions et bonbons** : quand les enfants s'interrogent, réfléchissent et débattent ensemble.
"C'est quoi le bien ? C'est quoi le mal ?" C'est bien ou c'est mal ? Comment le savoir ? Qui le décide ? N'y a-t-il qu'une seule réponse et qu'une seule

vérité pour répondre à cette question difficile ?
Questions et bonbons, c'est un « rendez-vous philo » pour les plus jeunes. Une formule ludique pour réfléchir en s'amusant !
15h, médiathèque. À partir de 8 ans, sur inscription.

- Journée de détection, organisé par l'association Basket Club Gransois.
De 15h à 16h30 : garçons niveau élite U17/U20.
De 16h30 à 18h : filles niveau région U13/U15/U18.
À la halle des sports.

Vendredi 5 avril

- **Les tout-petits à la médiathèque.**
Les bibliothécaires jeunesse reçoivent les tout-petits de 0 à 3 ans pour partager un moment de lecture
10h15, médiathèque. Entrée libre.

Samedi 6 avril

- **Troc jardin**, organisé par l'association Grenier alternatif. Programme sur legrenieralternatif.com.
Contact : legrenieralternatif@gmail.com / 06 65 76 94 27
10h > 17h, à la maison des associations. Privilégiez les modes de déplacements doux.
- **Concert de bols tibétains**, organisé par l'association Lez'arts verts. Réservation au 06 16 52 69 99.
17h30, maison des associations. Entrée : 10 euros.

Dimanche 7 avril

- **Rassemblement de véhicules**, organisé par l'association Cars and coffee.
8h > 12h, parking du foirail.
- **Vide-dressings du printemps**, organisé par l'association Tepee's dancers. La table et deux chaises : 12 euros. Réservation au 06 81 69 21 56.
9h > 18h, salle des fêtes.
- **Troc jardin**, organisé par l'association Grenier alternatif. Programme sur legrenieralternatif.com.
Contact : legrenieralternatif@gmail.com / 06 65 76 94 27
10h > 17h, au jardin partagé. Privilégiez les modes de déplacements doux.



- **Match régional de l'équipe féminine de volley**, contre massalia volley.
11h, halle des sports.
- **Pétanque choisi x3 mixte**, organisé par l'association la boule de la Touloubre.
14h30, boulodrome.

Lundi 8 avril

- **Marche** organisée par

l'association Grans randonnée.
Chapelle Saint-Georges /
Grans (10 km, 3 h, 150 m de
dénivelé).
Départ parking du foirail.

Mardi 9 avril

- **Les intemporels du cinéma**
Le Troisième homme
19h, à l'espace Robert-
Hossein.

Mardi 9 et mercredi 10 avril

- **Ateliers BD numérique**
Animés par Marion Estavoyer
(Cie Zinc Arts et cultures
numériques). Venez découvrir
et expérimenter les techniques
du dessin numérique à partir
de votre BD préférée.
*De 14h à 17h, à la
médiathèque. À partir de
12 ans, sur inscription,
participation souhaitée aux
deux ateliers.*

Mercredi 10 avril

- **Ciné-goûter**



Mirai, ma petite sœur
De Mamoru Hosoda
2018, Japon, 1 h 38
À partir de 7 ans
Kun était un garçon heureux
jusqu'à l'arrivée de sa petite
sœur. Après la projection, les
jeunes spectateurs pourront
échanger avec un philosophe
autour des liens qui unissent
les familles. Tarifs habituels
des séances + 1 euro par
goûter. 14h30, à l'espace
Robert-Hossein.

Dimanche 14 avril

- **Pétanque choisi x3 mixte**,
organisé par l'association la
boule de la Touloubre.
14h30, boulodrome.

Mardi 16 avril



**Collecte de sang, de 15h à
19h à la salle des fêtes.**

Samedi 20 avril

- **Grande chasse aux œufs pour
les 2-7 ans.**
10h > 12h, au parc Mary-
Rose.
**Inscriptions et
renseignements : protocole@
grans.fr / 04 90 55 90 70.**



Mercredi 24 avril

- **Les tout-petits à la
médiathèque.**
Les bibliothécaires jeunesse
reçoivent les tout-petits de
0 à 3 ans pour partager un
moment de lecture
10h15, médiathèque. *Entrée
libre.*

Vendredi 26 avril

- **Soirée Musique & Cinéma**
18h30 : Cathy Heiting quartet
Du jazz à l'opéra, en passant
par la soul et la funk, Cathy
Heiting et ses musiciens
dépoussièrent les grands
standards de la chanson et
nous proposent des reprises

que nous n'aurions même pas
osé imaginer!
20h : buffet
21h : film surprise
Tarifs soirée complète de 4
à 15 euros. Tarifs concert
uniquement de 3 à 12 euros.
À l'espace Robert-Hossen.

Samedi 27 avril

- **Conférence** organisée
par l'association collectif
prouvenco.
15h, maison des associations.
- **Repas dansant**, organisé par
l'association ASG foot.
19h, salle des fêtes.

Dimanche 28 avril

- **Concours CSO**, organisé
par le centre équestre
Beaumecouper. Buvette sur
place. Renseignements au
04 90 55 80 26.
9h > 17h, centre équestre
Beaumecouper.

- **Fête de la Saint-Georges.**
10h • départ de la procession
11h • rassemblement
12h • animations
folkloriques, bénédiction des
chevaux, apéritif, pique-nique

- **Stage de danse**, organisé par
l'association Grans en danse.
De 14h à 18h, salle des fêtes.

- **Pétanque choisi x3 mixte**,
organisé par l'association la
boule de la Touloubre.
14h30, boulodrome.

- **Badminton en musique**,
organisé par l'association Atlas
badminton.
*De 15h à 18h, halle des
sports.*

Majorité “Grans à vivre... Ensemble”

Le complexe Mary-Rose dans son ensemble, comprenant en bas le parc paysager et en haut le plateau sportif, sera totalement opérationnel à la rentrée de septembre 2019. Depuis octobre 2018, le parc est ouvert au public excepté le lac en attente de réhabilitation avec des animaux sauvages (poissons, canards, cygnes...). L'installation d'une ferme pédagogique est en réflexion mais cela pose beaucoup de problèmes de sécurité pour les animaux et les personnes. À ce jour, aucune décision n'est actée.

Le parc rencontre un vif succès dans toute la région. Cela nous satisfait mais nous pose beaucoup de problèmes de stationnement. Devons-nous faire encore plus de parking, toujours plus de parking? Nous n'y sommes pas favorables. Mary-Rose a été réhabilité pour les Gransois. Pas uniquement certes, mais majoritairement et nous voulons que les Gransois y soient prioritaires. Ce sont eux, vous, qui avez payé les travaux.

Alors comment faire?

Tout d'abord, il est conseillé aux Gransois de venir à pied ou à vélo, quand cela est possible. Nous ne sommes pas en mesure de différencier les propriétaires des véhicules mal garés. Systématiquement, les véhicules sont verbalisés par mesure de sécurité, car ils sont physiquement sur la route (y compris le CD19) au milieu des piétons...

La navette électrique est en cours d'étude. Elle sera une réponse interne à Grans. Une autre solution est en réflexion, l'instauration d'un parking payant, avec un abonnement annuel modique pour les Gransois seulement. Nous vous proposons de créer une commission d'étude composée d'élus, de présidents d'association et d'administrés pour compléter la commission extra municipale Mary-Rose déjà impliquée dans le projet initial. Cela afin de trouver une réponse équilibrée au problème qui risque de s'aggraver avec les beaux jours.

Nous sommes victimes de notre succès. C'est bien, cela prouve la qualité de notre projet mais nous devons tous ensemble trouver des solutions pour permettre aux Gransois de rester les utilisateurs principaux de ce site. Nous attendons vos avis et les volontaires devront se faire connaître auprès du secrétariat du Maire.

Opposition “Grans à cœur”

Le mois dernier, nous avons évoqué notre travail en conseil municipal lors du ROB 2019. La majorité a répondu à nos questions notamment celles concernant le plan de circulation. En 2012, un plan de circulation avait été présenté aux gransois. Le projet était de mettre en sens unique la rue de l'égalité, le rue de l'enclos et la montée de la glacière, c'était la promesse électorale de la majorité. Lors de notre interpellation la majorité a répondu clairement sur la rue de l'égalité : cette rue restera à double sens, seul un panneau d'interdiction de tourner à gauche (en sortant du village pour aller sur Lançon) sera installé. Pour la rue de l'enclos, une partie devrait devenir en sens unique.

Pour la montée de la glacière, compte tenu du passage des bus, nous sommes restés dans le flou, pas de réponse claire. En résumé, le plan de circulation initial de la majorité, prévu dans son programme, a bien évolué. Un rappel, ce projet de plan de circulation avait été proposé par une entreprise mandatée par la majorité. Cette étude avait coûté des milliers d'euros pour peu de résultat, la majorité n'a suivi que partiellement les préconisations de cette étude. Les promesses n'ont pas été tenues. De plus avec l'approche des élections et pour ne pas froisser certains riverains, nous allons rester dans la situation actuelle.



Infos utiles

Accueil mairie

À compter du 1^{er} janvier 2019, la mairie et la maison des associations vous accueillent :

- le lundi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h ;
- le mercredi en continu de 8 h à 17 h 30 ;
- les mardi, jeudi et vendredi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 30

Tél. : 04 90 55 99 70

Fax : 04 90 55 86 27

Rendez-vous électoraux

Dès 2019, les citoyens sont appelés aux urnes pour une série de rendez-vous électoraux. Européennes le 26 mai 2019, municipales en mars 2020, départementales et régionales en 2021, et présidentielles et législatives en 2022.

Pour tout renseignement : elections@grans.fr / 04 90 55 99 72

Enquêtes publiques

Le conseil de la région Provence-Alpes-Côte d'Azur organise du 18 mars au 19 avril 2019 deux enquêtes publiques relatives au plan régional de prévention et de gestion des déchets (PRPGD) et au schéma régional d'aménagement de développement durable et d'égalité des territoires (SRADDET).

Où consulter les dossiers d'enquête publique et comment donner son avis ?

- **Sur les sites dématérialisés**
Pour le PRPGD : plandechets.maregionsud.fr
Pour le SRADDET : sraddetenquetepublique.maregionsud.fr
- **Dans l'une des permanence de la commission d'enquête (conseil de territoire Istres Ouest Provence, chemin du rouquier à Istres)**

Espace Robert-Hossein

Renseignements et réservations au 04 90 55 71 53

espaceroberthossein@scenesetcines.fr

scenesetcines.fr

Facebook : Espace Robert Hossein Grans - Scenes et Cinés

Médiathèque intercommunale Albert-Camus

Renseignements et inscriptions au 04 90 55 85 69, ou auprès des bibliothécaires.

Retrouvez la programmation complète sur le site Internet de la Médiathèque www.mediathequeouestprovence.fr

Toutes les informations à paraître dans Un mois à Grans doivent être transmises au service communication de la mairie avant le 10 de chaque mois pour le mois suivant.

État civil

Ils sont nés

- ❖ Raphaël GILLES, né le 5 février à Aix-en-Provence
- ❖ Noryn AIT EL ASRI, née le 6 février à Salon-de-Provence
- ❖ Gabriel PIETRI, né le 13 février à Aix-en-Provence
- ❖ Victoire GOSSOT, née le 14 février à Aix-en-Provence
- ❖ Sofia TOUDIC, née le 22 février à Salon-de-Provence

Ils se sont mariés

- ❖ Guillaume COSTE et Kathy PANOS, le 16 février

Ils nous ont quittés

- ❖ Francesca PETRONE épouse PETROCCHI, le 16 janvier à Salon-de-Provence (70 ans)
- ❖ Aimé GROS, le 7 février à Salon de Provence (84 ans)
- ❖ Roger BERTORELLO, le 15 février à Martigues (85 ans)
- ❖ Suzanne MÉZAILLES veuve BRÉLUZEAU, le 20 février à Grans (92 ans)
- ❖ Geneviève ARNAUD épouse BERNARD, le 23 février à Aix-en-Provence (92 ans)
- ❖ Claude PAPILLON, le 22 février à Salon-de-Provence (73 ans)
- ❖ Marie CHOUTEAU veuve SELEM, le 25 février à Salon de Provence (94 ans)



Bulletin mensuel d'informations municipales
N° 310 – avril 2019

Dépôt légal : 27 décembre 2006

Directeur de la publication : Yves VIDAL

Directeur de la rédaction : Frédéric ARNOULD

Comité de rédaction :

Robin ANSILLON – Christelle DARET

Conception, réalisation :

Vincent TROTOT – Service Communication

Photographies :

Christelle DARET – Robin ANSILLON

Vincent TROTOT – DR

Tél. : 04 90 44 16 23 – Fax. : 04 90 55 86 27

E-mail : communication@grans.fr

Imprimerie : Print Concept – 04 81 19 12 10

Fête de la Saint-Georges

Bénédiction
des chevaux

Dimanche 28 avril 2019

Chapelle Saint-Georges à Grans

10h Départ de la Procession
derrière le Centre technique municipal

11h Rassemblement à la
chapelle Saint-Georges et messe

12h Animations folkloriques,
bénédiction des chevaux
apéritif, pique-nique...



Avec la participation de :

- Terre de Provence
- Les Cavaliers de la Forge
- Le Comité Communal
- Feux de Forêt
- La Paroisse de Grans
- Le Centre équestre
- Beaumecoupiér
- Les Ecuries du Patys
- La Régie équestre
- du Mas de Combe
- Grans Provence Patrimoine
- Les Calèches d'Antan
- La Ville de Grans

Renseignements 04 90 44 16 23



ville de
Grans